

Statistics
CanadaStatistique
Canada

Price: Canada, \$6.00, \$60.00 a year
 Other Countries, \$7.00, \$70.00 a year

PRODUCTION, SHIPMENTS AND STOCKS ON HAND OF
SAWMILLS IN BRITISH COLUMBIA

APRIL 1986

Sawmills producing less than three million ft. b.m. ($7\ 080\ m^3$) per year are excluded from this survey. Production for these mills is based on estimates obtained from annual census figures, log-scale data and telephone surveys. These estimates are updated periodically, normally to correspond with substantial changes in market conditions. For larger mills which are late in reporting, production is estimated on the basis of the figures for the previous month and the rate of change in production of reporting mills. Stocks are estimated from the total estimated production figure on the basis that the total stocks/production ratio is equal to the stocks/production ratio of reporting mills.

Tables 2 and 4 give the distribution of shipments reported by sawmills and planing mills. It should be noted that reported destinations are not necessarily final destinations. Shipments to points in British Columbia may include shipments to lumber brokers who are not part of this survey, and some of their purchases ultimately are

Prix: Canada, \$6.00, \$60.00 par année
 Autres pays, \$7.00, \$70.00 par année

PRODUCTION, LIVRAISONS ET STOCKS EN MAIN DES
SCIERIES EN COLOMBIE-BRITANNIQUE

AVRIL 1986

Les scieries produisant moins de trois millions p.m.p. ($7\ 080\ m^3$) par an sont exclues de la présente enquête. La production de ces scieries est basée sur les données fournies par le recensement annuel, les chiffres de mesurage de billes relevés pour la Colombie-Britannique et les estimations obtenues au moyen d'enquêtes téléphoniques. Ces estimations sont mises à jour périodiquement, en général à la suite d'une évolution importante des conditions du marché. La production des plus grandes scieries qui ont envoyé leur déclaration trop tard est estimée à partir des chiffres du mois précédent, compte tenu de la variation dans la production des scieries déclarantes. Les stocks sont estimés à partir du chiffre total de la production estimée, et d'après l'hypothèse que la relation totale des stocks estimés/production est égale à la relation stocks/production des scieries déclarantes.

Les tableaux 2 et 4 présentent la répartition des livraisons déclarées par les scieries et les ateliers de rabotage. Il ne faudrait pas oublier que les destinations déclarées ne sont pas nécessairement les destinations ultimes. Les livraisons à destination de la Colombie-Britannique peuvent comprendre des ventes à des marchands de bois de construction qui ne figurent pas dans la

Industry Division

July 1986
 5-3306-703

Division de l'industrie

Juillet 1986
 5-3306-703

directed to regions other than B.C. Similarly reported shipments to points in B.C. include sales to other sawmills and planing mills which are part of this survey. Further B.C. shipment of this lumber by purchasing mills is included in reported shipments, leading to duplication and overstatement of shipments to B.C. as a final destination. Similarly shipments from B.C. reported to other provinces include lumber destined for reload centres and subsequent transshipment to the United States. Thus destination of shipments shown in Tables 2 and 4 should not be regarded as final destinations. The totals of reported shipments plus estimated shipments and adjustments in Tables 2 and 4 are free of duplication because these figures are calculated from the total reported and estimated production data and stocks, both of which are free of duplication.

The co-operation of all participants is gratefully acknowledged.

présente enquête; de plus, une partie de ce bois est subséquemment livrée ailleurs qu'en C.-B. De même, les livraisons déclarées à destination de la Colombie-Britannique peuvent comprendre des ventes à d'autres scieries ou ateliers de rabotage qui sont inclus dans la présente enquête. La livraison ultérieure en C.-B. de ce bois de construction par les scieries qui l'ont acheté est également incluse dans les livraisons déclarées, ce qui entraîne un double emploi et un gonflage des chiffres des livraisons à destination ultime de la Colombie-Britannique. De même, les livraisons déclarées en provenance de C.-B. et à destination d'autres provinces comprennent le bois de construction envoyé à des centres de rechargement et livré de là aux États-Unis. Les destinations indiquées aux tableaux 2 et 4 ne doivent donc pas être considérées comme les destinations ultimes. Toutefois, les totaux des livraisons déclarées, des livraisons estimatives et des rectifications aux tableaux 2 et 4 sont exempts de données faisant double emploi, vu que ces chiffres sont calculés à partir de la production totale (déclarée et estimative) et des stocks globaux (déclarées et estimatives) qui sont exempts de double emploi.

Nous tenons à remercier tous les participants.

TABLE 1. Summary of Production, Shipments and Stocks on Hand of Lumber and Ties(1)

TABLEAU 1. Sommaire de la production, des livraisons et des stocks en main de bois de construction et de traverses(1)

	Month - Mois			Year-to-Date - Total cumulatif	
	Total Production	Total Shipments	Total Stocks	Total Production	Total Shipments
	Production globale	Livraisons globale	Stocks globaux	Production globale	Livraisons globales
APRIL - AVRIL					
British Columbia - Colombie-Britannique					
Millions ft ³ , b.m. - Millions de p.m.p.	1,439.7	1,422.5	1,588.7	5,267.2	5,115.1
Thousands m ³ - Milliers de mètres cubes	3 397.7	3 356.7	3 749.0	12 429.8	12 070.3
% Change 86/85 - Taux de variation 86/85	+22.4	+14.0	-1.1	+12.9	+12.1
% Estimated - Pourcentage estimé	1.0	2.2	1.0	1.0	3.0
B.C. Coast - Littoral de la C.-B.					
Millions ft ³ , b.m. - Millions de p.m.p.	419.7	429.6	480.6	1,531.0	1,503.4
Thousands m ³ - Milliers de mètres cubes	990.5	1 013.7	1 134.1	3 612.9	3 547.8
% Change 86/85 - Taux de variation 86/85	+21.6	+28.8	-7.2	+16.3	+17.5
% Estimated - Pourcentage estimé	0.7	1.9	0.7	0.8	3.0
B.C. Interior - Intérieur de la C.-B.					
Millions ft ³ , b.m. - Millions de p.m.p.	1,020.2	992.9	1,108.1	3,736.4	3,611.6
Thousands m ³ - Milliers de mètres cubes	2 407.3	2 343.0	2 614.9	8 816.9	8 522.5
% Change 86/85 - Taux de variation 86/85	+22.8	+8.6	+1.8	+11.6	+9.9
% Estimated - Pourcentage estimé	1.1	2.3	1.2	1.2	3.0
Northern Interior - Intérieur nord					
Millions ft ³ , b.m. - Millions de p.m.p.	532.4	520.7	580.6	1,923.0	1,871.9
Thousands m ³ - Milliers de mètres cubes	1 256.2	1 228.7	1 370.2	4 537.7	4 417.3
% Change 86/85 - Taux de variation 86/85	+24.6	+9.3	+1.6	+9.8	+8.3
% Estimated - Pourcentage estimé	0.8	2.1	0.7	0.8	2.7
Central Interior - Intérieur centre					
Millions ft ³ , b.m. - Millions de p.m.p.	166.1	169.2	153.1	627.8	615.4
Thousands m ³ - Milliers de mètres cubes	392.0	399.2	361.2	1 481.5	1 452.1
% Change 86/85 - Taux de variation 86/85	+24.0	+8.7	+1.1	+13.5	+10.1
% Estimated - Pourcentage estimé	0.4	0.7	0.5	0.4	0.1
Southern Interior - Intérieur sud					
Millions ft ³ , b.m. - Millions de p.m.p.	321.7	303.0	374.4	1,185.6	1,124.3
Thousands m ³ - Milliers de mètres cubes	759.1	715.1	883.5	2 797.7	2 653.1
% Change 86/85 - Taux de variation 86/85	+19.5	+7.3	+2.4	+13.6	+12.7
% Estimated - Pourcentage estimé	2.2	3.5	2.2	2.4	5.0

(1) Throughout report totals may not add due to rounding.

(1) Au cours du rapport, les totaux ne concordent pas à cause de l'arrondissement des chiffres.

TABLE 2 Summary of Production and Stocks by Species and Shipments by Reported Destination

TABLEAU 2 Sommaire de la production et des stocks, par espèce, et les livraisons selon la destination déclarée

	Month		Year-to-Date		Month		Year-to-Date						
	Mois	1986	Total cumulatif		Mois	1986	Total cumulatif						
			1985	1986			1986	1985					
	millions ft. b.m.					thousands m ³							
	millions de p.m.p.					milliers de mètres cubes							
APRIL - AVRIL													
1. Production:													
Species - Espèces:													
DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze	132.8	124.3	467.4	465.9	313.4	293.3	1 102.9	1 099.4					
WRC - Thuya géant de l'Ouest	125.6	111.7	456.9	465.7	296.4	263.6	1 078.3	1 098.9					
CY - Cèdre jaune/Cyprès jaune	13.0	9.1	48.6	43.7	30.7	21.5	114.7	103.1					
HEMFIR - Pruche/Sapin baumier	238.8	212.8	925.8	776.9	563.6	502.2	2 184.8	1 833.3					
SITKA - Épinette de SITKA	11.4	10.6	44.4	71.6	26.9	25.0	104.9	169.0					
SPF - Épinette, pin et sapin	915.6	704.8	3,318.8	2,830.7	2 160.8	1 663.1	7 831.3	6 679.7					
Other S/W - Autres bois résineux	2.5	2.4	5.1	8.9	5.9	5.7	12.2	21.0					
Total S/W - Total bois résineux	1,439.7	1,175.7	5,267.0	4,663.6	3 397.7	2 774.3	12 429.4	11 004.6					
Hardwood - Bois feuillus	--	--	0.2	0.1	--	--	0.4	0.2					
Total Production globale	1,439.7	1,175.7	5,267.2	4,663.6	3 397.7	2 774.3	12 429.8	11 004.9					
2. Shipments - Livraisons:													
British Columbia - Colombie-Britannique	223.9	201.5	780.2	710.9	528.3	475.5	1 841.0	1 677.5					
Alberta	18.9	24.5	90.9	88.2	44.6	57.8	214.4	208.1					
Saskatchewan	3.9	7.2	23.7	21.6	9.2	17.0	55.9	51.0					
Manitoba	17.6	14.8	63.3	55.9	41.6	34.9	149.5	131.9					
Ontario	141.4	109.0	462.8	376.1	333.7	257.2	1 092.1	887.5					
Québec	31.2	27.1	111.6	76.6	75.7	63.9	263.3	180.8					
Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique	3.2	5.0	12.1	14.9	7.7	11.8	28.7	35.2					
Total Canada	440.2	389.2	1,544.6	1,344.1	1 038.9	918.4	3 644.9	3 171.7					
U.S.A. - E.-U.	766.7	702.0	2,759.3	2,557.7	1 808.9	1 656.5	6 511.3	6 035.5					
Japan - Japon	90.0	61.8	317.9	245.6	212.4	145.8	750.2	579.6					
Other - Autres	94.9	68.3	341.4	320.5	223.9	161.2	805.5	756.3					
Total Exports - Exportations	951.6	832.1	3,418.6	3,123.8	2 245.2	1 963.5	8 067.0	7 371.4					
Total Reported - Livraisons déclarées	1,391.8	1,221.3	4,963.2	4,467.8	3 284.3	2 882.0	11 711.9	10 542.8					
Estimated - Livraisons estimées	30.7	26.5	151.9	96.5	72.4	62.5	358.4	227.7					
Total Shipments - Livraisons globales	1,422.5	1,247.8	5,115.1	4,564.4	3 356.7	2 944.5	12 070.3	10 770.8					
3. Stocks:													
Species - Espèces													
DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze	150.5	143.2	...	...	355.1	337.9	...	...			
WRC - Thuya géant de l'Ouest	164.7	215.3	...	...	388.7	508.1	...	...			
CY - Cèdre jaune/Cyprès jaune	5.4	6.7	...	...	12.7	15.8	...	...			
HEMFIR - Pruche/Sapin baumier	315.4	304.2	...	...	744.4	717.8	...	...			
SITKA - Épinette de SITKA	6.0	6.2	...	...	14.1	14.6	...	...			
SPF - Épinette, pin et sapin	941.7	928.2	...	...	2 222.2	2 190.3	...	...			
Other S/W - Autres bois résineux	4.8	2.8	...	...	11.3	6.6	...	...			
Total S/W - Total bois résineux	1,588.5	1,606.6	...	...	3 748.5	3 791.2	...	...			
Hardwood - Bois feuillus	0.2	0.1	...	...	0.5	0.2	...	...			
Total Stocks globaux	1,588.7	1,606.7	...	...	3 749.0	3 791.4	...	...			

-- amount too small to be expressed.

-- nombres infimes.

... figures not appropriate or not applicable.

... n'ayant pas lieu de figurer.

TABLE 3 Production and Stocks of Lumber and Ties Sawn by Region and Species

TABLEAU 3 Production et stocks de bois de construction et de traverses sciées par région et par espèce

	Production			Stocks		
	Month Mois	Year-to-date		Month Mois		
		millions ft. b.m.	thousands m ³		millions ft. b.m.	thousands m ³
	millions de p.m.p.	milliers de mètres cubes	millions de p.m.p.	milliers de mètres cubes	millions de p.m.p.	milliers de mètres cubes
APRIL - AVRIL						
B.C. Coast - Littoral de la C.-B.						
DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze	72.3	170.6	231.4	546.0	71.2	168.0
WRC - Thuya géant de l'Ouest	109.4	258.2	383.3	904.5	134.4	317.1
CY - Cèdre jaune/Cyprès jaune	13.0	30.7	48.6	114.7	5.4	12.7
HEMFIR - Pruche/Sapin baumier	211.1	498.2	804.9	1 899.4	255.1	602.0
SITKA - Épinette de SITKA	7.2	17.0	40.2	94.9	1.3	3.1
SPF - Épinette, pin et sapin	6.6	15.6	22.3	52.6	13.1	30.9
Other S/W - Autres bois résineux	--	0.1	0.2	0.6	0.1	0.4
Total S/W - Total bois résineux	419.7	990.5	1,531.0	3 612.9	480.6	1 134.1
Hardwoods - Bois feuillus	-	-	-	-	-	-
Total	419.7	990.5	1,531.0	3 612.9	480.6	1 134.1
Northern Interior - Intérieur nord						
DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze	5.9	13.8	12.5	29.4	4.8	11.3
WRC - Thuya géant de l'Ouest	3.5	8.3	12.9	30.5	4.4	10.4
CY - Cèdre jaune/Cyprès jaune	--	--	--	--	--	--
HEMFIR - Pruche/Sapin baumier	16.9	40.0	87.0	205.4	47.0	110.9
SITKA - Épinette de SITKA	4.2	10.0	4.2	10.0	4.7	11.1
SPF - Épinette, pin et sapin	501.8	1 184.1	1,806.3	4 262.4	519.7	1 226.5
Other S/W - Autres bois résineux	-	-	-	-	--	0.1
Total S/W - Total bois résineux	532.4	1 256.2	1,923.0	4 537.7	580.6	1 370.2
Hardwoods - Bois feuillus	-	-	-	-	-	-
Total	532.4	1 256.2	1,923.0	4 537.7	580.6	1 370.2
Central Interior - Intérieur centre						
DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze	15.9	37.6	54.8	129.4	16.7	39.4
WRC - Thuya géant de l'Ouest	-	-	1.2	2.8	1.3	3.1
CY - Cèdre jaune/Cyprès jaune	-	-	-	-	-	-
HEMFIR - Pruche/Sapin baumier	-	-	-	-	-	-
SITKA - Épinette de SITKA	-	-	-	-	-	-
SPF - Épinette, pin et sapin	150.2	354.4	571.8	1 349.3	135.1	318.7
Other S/W - Autres bois résineux	-	-	-	-	-	-
Total S/W - Total bois résineux	166.1	392.0	627.8	1 481.5	153.1	361.2
Hardwoods - Bois feuillus	-	-	-	-	-	-
Total	166.1	392.0	627.8	1 481.5	153.1	361.2
Southern Interior - Intérieur sud						
DF/L - Sapin de Douglas/Mélèze	38.7	91.3	168.7	398.1	57.8	136.4
WRC - Thuya géant de l'Ouest	12.6	29.9	59.5	140.5	24.6	58.0
CY - Cèdre jaune/Cyprès jaune (1)	-	-	-	-	-	-
HEMFIR - Pruche/Sapin baumier	10.7	25.3	33.9	80.0	13.4	31.6
SITKA - Épinette de SITKA	-	-	-	-	-	-
SPF - Épinette, pin et sapin	257.0	606.3	918.4	2 167.0	273.8	646.2
Other S/W - Autres bois résineux	2.5	5.9	4.9	11.6	4.6	10.8
Total S/W - Total bois résineux	321.5	758.7	1,185.4	2 797.3	374.2	883.0
Hardwoods - Bois feuillus	0.2	0.4	0.2	0.4	0.2	0.5
Total	321.7	759.1	1,185.6	2 797.7	374.4	883.5

(1) CY reported previously in 1986 should have been WRC. Year-to-date has been corrected.

(1) Compte-rendu pour cèdre jaune antérieurement donné pour 1986.aurait du être thuya géant de l'Ouest. Total cumulatif a été corrigé.

-- amount too small to be expressed.

-- nombres infimes.

TABLE 4. Shipments of Sawn Lumber and Ties by Reported Destination

TABLEAU 4. Livraisons de bois de construction et de traverses sciées, selon la destination déclarée

	B.C. Coast				Northern Interior							
	Littoral de la C.-B.			Intérieur nord								
	Truck Camion	Rail Chemin de fer	Water Voie d'eau	Total	Truck Camion	Rail Chemin de fer	Total					
			Month		Year-to-date		Month	Year-to-date				
			Mois		Total cumulatif		Mois	Total cumulatif				
thousands of ft. b.m. - milliers de p.m.p.												
APRIL - AVRIL												
Reported Destination déclarée												
British Columbia - Colombie-Britannique	99,031	6,817	11,181	117,029	395,130	28,205	11,556	39,761	128,785			
Alberta	243	178	-	421	2,717	3,797	2,222	6,019	28,575			
Saskatchewan	12	268	-	280	1,103	739	594	1,333	8,337			
Manitoba	76	193	-	269	387	675	8,235	8,910	36,872			
Ontario	671	841	-	1,512	4,691	1,218	92,220	93,438	303,370			
Québec	86	650	-	736	3,524	756	19,276	20,032	68,191			
Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique	-	333	1,000	1,333	1,838	-	1,111	1,111	6,743			
Total Canada	100,119	9,280	12,181	121,580	409,390	35,390	135,214	170,604	580,873			
U.S.A. - É.-U.	39,853	22,287	100,272	162,312	361,926	9,524	170,228	360,023	1,162,036			
Japan - Japon	14,879	-	60,010	74,889	265,218	6,582	6,013	12,599	42,273			
Other - Autres	7,930	864	53,794	62,588	222,149	13,976	12,539	26,515	97,530			
Total Exports - Exportations	62,664	23,146	214,180	299,990	1,049,333	30,382	308,810	339,192	1,240,459			
Total Reported - Livraisons déclarées	162,783	32,426	226,361	421,570	1,458,723	65,772	444,024	509,796	1,821,332			
Estimated - Livraisons estimées	3,090	615	4,297	8,002	44,729	1,407	9,497	10,904	50,611			
Total Shipments - Livraisons globales	165,873	33,041	230,658	429,572	1,503,452	67,179	453,521	520,700	1,871,943			
cubic metres - mètres cubes												
British Columbia - Colombie-Britannique	233 687	16 086	26 384	276 158	932 405	66 556	27 269	93 826	303 899			
Alberta	573	420	-	993	6 410	8 960	5 243	14 203	67 429			
Saskatchewan	28	632	-	661	2 603	1 744	1 402	3 146	19 674			
Manitoba	179	455	-	635	914	1 593	19 432	21 025	87 008			
Ontario	1 583	1 985	-	3 568	11 070	2 874	271 615	220 489	715 875			
Québec	203	1 534	-	1 737	8 316	1 784	45 486	47 270	160 913			
Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique	-	786	2 360	3 146	4 337	-	2 622	2 622	15 912			
Total Canada	236 255	21 898	28 744	286 897	966 055	83 511	319 069	402 581	1 370 711			
U.S.A. - É.-U.	94 047	52 580	236 861	383 488	1 326 095	23 182	684 933	708 115	2 597 264			
Japan - Japon	35 111	-	141 608	176 718	625 845	15 532	14 189	29 721	99 753			
Other - Autres	18 713	2 039	126 940	147 691	524 214	32 980	29 589	62 568	230 145			
Total Exports - Exportations	147 871	54 619	505 409	707 897	2 476 154	71 694	728 711	800 404	2 927 162			
Total Reported - Livraisons estimées	384 125	76 517	534 152	994 794	3 442 209	155 205	1 047 780	1 202 985	4 297 873			
Estimated - Livraisons estimées	7 292	1 452	10 139	18 883	105 549	3 320	22 411	25 731	119 429			
Total Shipments - Livraisons globales	391 417	77 969	544 291	1 013 677	3 547 758	158 525	1 070 191	1 228 716	4 417 302			

TABLE 4. Shipments of Sawn Lumber and Ties by Reported Destination - Concluded

TABLEAU 4. Livraisons de bois de construction et de traverses sciées, selon la destination déclarée - fin

	Central Interior			Southern Interior				
	Intérieur centre			Intérieur sud				
	Truck Camion	Rail Chemin de fer	Total	Truck Camion	Rail Chemin de fer	Total		
		Month	Year-to- date		Month	Year-to- date		
		Mois	Total cumulatif		Mois	Total cumulatif		
thousands of ft. b.m. - milliers de p.m.p.								
APRIL - AVRIL								
Reported Destination déclarée								
British Columbia - Colombie-Britannique	15,955	5,690	21,645	89,788	40,167	5,288	45,455	166,464
Alberta	958	1,388	2,346	13,302	6,254	3,855	10,109	46,270
Saskatchewan	115	427	542	3,566	1,459	320	1,779	10,706
Manitoba	390	1,701	2,091	5,977	3,321	3,022	6,343	20,103
Ontario	1,169	24,968	26,137	91,918	921	19,416	20,337	62,815
Québec	216	2,471	2,687	12,713	-	7,792	7,792	27,167
Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique	-	71	71	1,307	67	686	753	2,259
Total Canada	18,803	36,716	55,519	218,571	52,189	40,379	92,568	335,784
U.S.A. - É.-U.	18,429	91,223	109,652	384,334	66,127	128,233	194,360	712,359
Japan - Japon	880	922	1,802	6,840	513	231	744	3,566
Other - Autres	789	187	976	5,041	1,327	3,494	4,821	16,649
Total Exports - Exportations	20,098	92,332	112,430	396,215	67,967	131,958	199,925	732,574
Total Reported - Livraisons déclarées	38,901	129,048	167,949	614,786	120,156	172,337	292,493	1,068,358
Estimated - Livraisons estimées	285	946	1,231	574	4,328	6,208	10,536	55,972
Total Shipments - Livraisons globales	39,186	129,994	169,180	615,360	124,484	178,545	303,029	1,124,330
cubic metres - mètres cubes								
British Columbia - Colombie-Britannique	37 650	13 427	51 077	211 877	94 784	12 478	107 262	392 812
Alberta	2 261	3 275	5 536	31 389	14 758	9 097	23 855	109 185
Saskatchewan	271	1 008	1 279	^ 415	3 443	755	4 198	25 264
Manitoba	920	4 014	4 934	14 104	7 837	7 131	14 968	47 438
Ontario	2 759	58 918	61 676	216 902	2 173	45 817	47 990	148 228
Québec	510	5 831	6 341	30 000	-	18 387	18 387	64 107
Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique	-	168	168	3 084	158	1 619	1 777	5 330
Total Canada	44 370	86 640	131 010	515 771	123 152	95 284	218 436	792 364
U.S.A. - É.-U.	43 488	215 262	258 750	906 929	156 042	302 596	458 638	1 680 982
Japan - Japon	2 077	2 176	4 252	16 140	1 211	545	1 756	8 415
Other - Autres	1 862	441	2 303	11 895	3 131	8 245	11 376	39 287
Total Exports - Exportations	47 427	217 879	265 305	934 964	160 384	311 386	471 770	1 728 684
Total Reported - Livraisons estimées	91 797	304 519	396 315	1 450 755	283 537	406 670	690 207	2 521 048
Estimated - Livraisons estimées	673	2 232	2 905	1 354	10 213	14 649	24 862	132 079
Total Shipments - Livraisons globales	92 470	306 751	399 220	1 452 089	293 750	421 319	715 069	2 653 127



1010677508

TABLE 5. Production, Shipments and Stocks of Pulp Chips, 1986

TABLEAU 5. Production, livraisons et stocks de copeaux à pâte, 1986

	Month			Year-to-Date	
	Mois			Total cumulatif	
	Production	Shipments Livraisons	Stocks(1)	Production	Shipments Livraisons
oven-dry tons of 2,000 pounds					
tonnes s.a.f. de 2,000 livres					
APRIL - AVRIL					
Coast - Littoral	364,538	368,978	38,197	1,325,870	1,320,413
Northern Interior - Intérieur nord	354,168	355,479	101,213	1,260,880	1,269,422
Central Interior - Intérieur centre	132,611	132,083	51,304	480,225	478,874
Southern Interior - Intérieur sud	205,552	206,820	109,452	739,294	739,843
British Columbia - Colombie-Britannique	1,056,869	1,063,360	300,166	3,806,269	3,808,552
oven-dry metric tonnes					
tonnes métriques s.a.f.					
Coast - Littoral	330 703	334 731	34 652	1 202 814	1 197 864
Northern Interior - Intérieur nord	321 295	322 485	91 819	1 143 856	1 151 605
Central Interior - Intérieur centre	120 302	119 823	46 542	435 654	434 428
Southern Interior - Intérieur sud	186 473	187 624	99 293	670 678	671 177
British Columbia - Colombie-Britannique	958 773	964 663	272 306	3 453 002	3 455 074

(1) Stocks won't balance month-to-month because waste disposals are excluded from above figures.

(1) Les stocks ne se balanceront pas mois par mois, les déchets étant exclus des chiffres ci-dessus.